

V Bruseli 30. apríla 2021
(OR. sk)

7766/21

Medziinštitucionálny spis:
2021/0092 (NLE)

WTO 97
COLAC 27

LEGISLATÍVNE AKTY A INÉ PRÁVNE AKTY

Predmet:	ROZHODNUTIE RADY o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať vo Výbore pre obchod zriadenom Dohodou o obchode medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a Kolumbiou, Peru a Ekvádorom na strane druhej, pokiaľ ide o zmenu rozhodnutí Výboru pre obchod č. 1/2014, č. 2/2014, č. 3/2014, č. 4/2014 a č. 5/2014 s cieľom zohľadniť pristúpenie Ekvádoru k dohode o obchode a aktualizovať zoznamy rozhodcov a expertov v oblasti obchodu a trvalo udržateľného rozvoja
----------	---

ROZHODNUTIE RADY (EÚ) 2021/...

Z ...

o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať vo Výbore pre obchod zriadenom Dohodou o obchode medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a Kolumbiou, Peru a Ekvádorom na strane druhej, pokiaľ ide o zmenu rozhodnutí Výboru pre obchod č. 1/2014, č. 2/2014, č. 3/2014, č. 4/2014 a č. 5/2014 s cieľom zohľadniť pristúpenie Ekvádoru k dohode o obchode a aktualizovať zoznamy rozhodcov a expertov v oblasti obchodu a trvalo udržateľného rozvoja

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 207 ods. 4 prvý pododsek v spojení s článkom 218 ods. 9,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

keďže:

- (1) Dohoda o obchode medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a Kolumbiou a Peru na strane druhej (ďalej len „dohoda o obchode“) bola podpísaná v Bruseli 26. júna 2012. V súlade s rozhodnutím Rady 2012/735/EÚ¹ sa dohoda o obchode predbežne vykonáva medzi Úniou a jej členskými štátmi a Peru od 1. marca 2013 a medzi Úniou a jej členskými štátmi a Kolumbiou od 1. augusta 2013.
- (2) Dohoda o obchode bola zmenená protokolom o pristúpení s cieľom zohľadniť pristúpenie Ekvádoru, ktorý bol podpísaný 11. novembra 2016 v Bruseli². V súlade s rozhodnutím Rady (EÚ) 2016/2369³ sa dohoda o obchode predbežne vykonáva medzi Úniou a jej členskými štátmi a Ekvádorom od 1. januára 2017.

¹ Rozhodnutie Rady 2012/735/EÚ z 31. mája 2012 o podpísaní v mene Únie a predbežnom vykonávaní Dohody o obchode medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a Kolumbiou a Peru na strane druhej (Ú. v. EÚ L 354, 21.12.2012, s. 1).

² Ú. v. EÚ L 356, 24.12.2016, s. 3.

³ Rozhodnutie Rady (EÚ) 2016/2369 z 11. novembra 2016 o podpise v mene Únie a predbežnom vykonávaní Protokolu o pristúpení k Dohode o obchode medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a Kolumbiou a Peru na strane druhej na účely zohľadnenia pristúpenia Ekvádoru (Ú. v. EÚ L 356, 24.12.2016, s. 1).

- (3) V súlade s článkom 13 ods. 2 písm. g) bodom vi) dohody o obchode môže Výbor pre obchod dosahovať pokrok pri dosahovaní cieľov stanovených v dohode o obchode prostredníctvom zmien, ktoré táto dohoda predpokladá a ktoré sa týkajú iných ustanovení, ktoré podliehajú zmenám vykonaným Výborom pre obchod v súlade s výslovnou úpravou obsiahnutou v dohode o obchode.
- (4) Podľa článku 13 ods. 5 dohody o obchode môže Výbor pre obchod pri výkone ktorejkoľvek z funkcií stanovených v článku 13 prijať akékoľvek rozhodnutie, ako sa predpokladá v dohode o obchode.
- (5) Výbor pre obchod má písomným postupom prijať rozhodnutie o zmene svojich rozhodnutí č. 1/2014, č. 2/2014, č. 3/2014, č. 4/2014 a č. 5/2014.
- (6) Je vhodné stanoviť pozíciu, ktorá sa má zaujať v mene Únie vo Výbore pre obchod, keďže rozhodnutie bude pre Úniu záväzné.
- (7) Rozhodnutím Výboru pre obchod č. 1/2014 sa stanovuje prijatie jeho rokovacieho poriadku podľa článku 13 ods. 1 písm. j) dohody o obchode.
- (8) Rozhodnutím Výboru pre obchod č. 2/2014 sa stanovuje prijatie rokovacieho poriadku a kódexu správania pre rozhodcov podľa článku 13 ods. 1 písm. h) a článku 315 dohody o obchode.
- (9) Rozhodnutím Výboru pre obchod č. 3/2014 sa stanovuje vytvorenie zoznamov rozhodcov podľa článku 304 ods. 1 a 4 dohody o obchode.

- (10) Rozhodnutím Výboru pre obchod č. 4/2014 sa stanovuje prijatie rokovacieho poriadku skupiny expertov pre obchod a trvalo udržateľný rozvoj podľa článku 284 ods. 6 dohody o obchode.
- (11) Rozhodnutím Výboru pre obchod č. 5/2014 sa stanovuje zriadenie skupiny expertov pre otázky, na ktoré sa vzťahuje hlava o obchode a trvalo udržateľnom rozvoji podľa článku 284 ods. 3 dohody o obchode.
- (12) S cieľom zohľadniť pristúpenie Ekvádoru k dohode o obchode a potrebu aktualizovať zoznamy rozhodcov a expertov v oblasti obchodu a trvalo udržateľného rozvoja by sa rozhodnutia Výboru pre obchod č. 1/2014, č. 2/2014, č. 3/2014, č. 4/2014 a č. 5/2014 mali zodpovedajúcim spôsobom zmeniť,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Pozícia, ktorá sa má v mene Únie zaujať vo Výbore pre obchod zriadenom Dohodou o obchode medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a Kolumbiou, Peru a Ekvádorom na strane druhej, pokiaľ ide o zmenu rozhodnutí Výboru pre obchod č. 1/2014, č. 2/2014, č. 3/2014, č. 4/2014 a č. 5/2014, je založená na návrhu rozhodnutia Výboru pre obchod¹.

Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho prijatia.

V ...

*Za Radu
predseda*

¹ Pozrite dokument ST 7767/21 na <http://register.consilium.europa.eu>.